

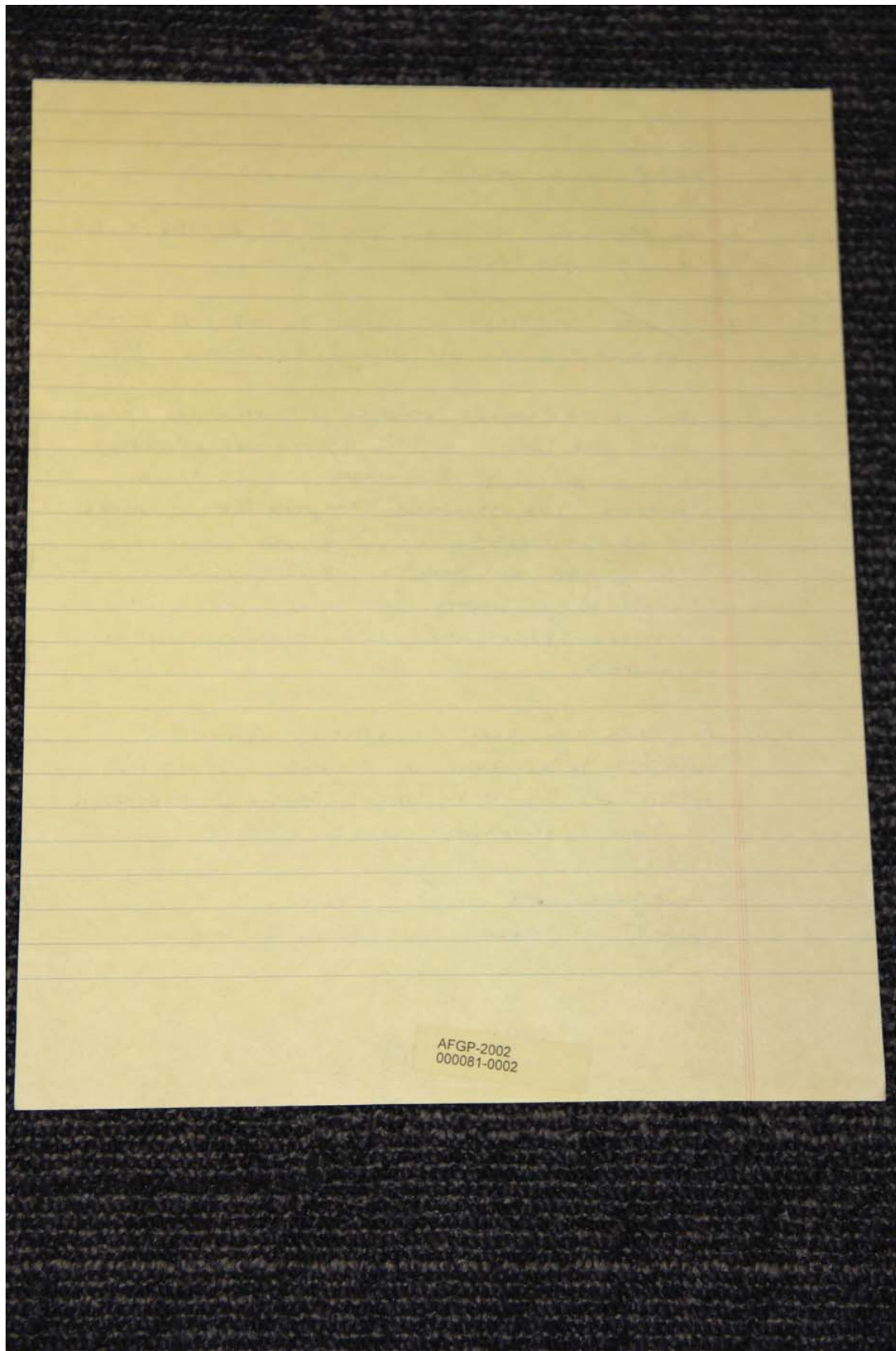
AFGP-2002-000081

- I- AN AGREEMENT BETWEEN THE GROUP (AL QAIDA ANSAR ALHAH) AND THE GROUP (AL JIHAD)
- II. THE PERSON IN CHARGE OF (JIHAD AL QAIDA) IS PRINCE GENERAL ADVISORS PARLAMENT, SUPPORTED BY.
- III. THE JAMAA (GROUP) INCLUDES THE PRINCIPAL COMMITTEES WHICH ARE SHOWN IN THIS AGREEMENT, DIVIDING, AND ORGANIZING IT'S WORK, AN AL-AMIN CHOOSES THE MEMBERS RESPONSIBLE TO MANAGE THESE COMMITTEES.
- IV. THE JAMAA WILL HAVE AN ADVISORY COUNCIL AGREED UPON - AMONG BOTH SIDES, WHEN THIS AGREEMENT IS SIGNED, AND THE NAMES WILL BE ATTACHED.
- V. AL JAMAA WILL CREATE A JUDICIAL COMMITTEE WHICH IS INDEPENDENT IN RUNNING IT'S AFFAIRS APPOINTED BY THE COUNCIL (GENERAL), ACCORDING TO THE APPROPRIATE LAWS.

SIGNATURE BLOCK OF  
 USAMA BIN LADEN      & AL-ZU HAYRI.

AFGP-2002  
000081-0001

HADI-1-004991



AFGP-2002  
000081-0002

أئمن بن محمد ربيع الطواهري

أسامة بن محمد بن لادن

## الشهود:

	الشيخ سعيد
	الشيخ أبو حفص صبحي عبد العزيز أبو سنة
	الشيخ أحمد حسن أبو الخور
	الشيخ محمد صلاح

## أعضاء مجلس الشورى

١. الأخ أئمن الطواهري
٢. الأخ أبو حفص صبحي عبد العزيز أبو سنة
٣. الأخ الشيخ سعيد

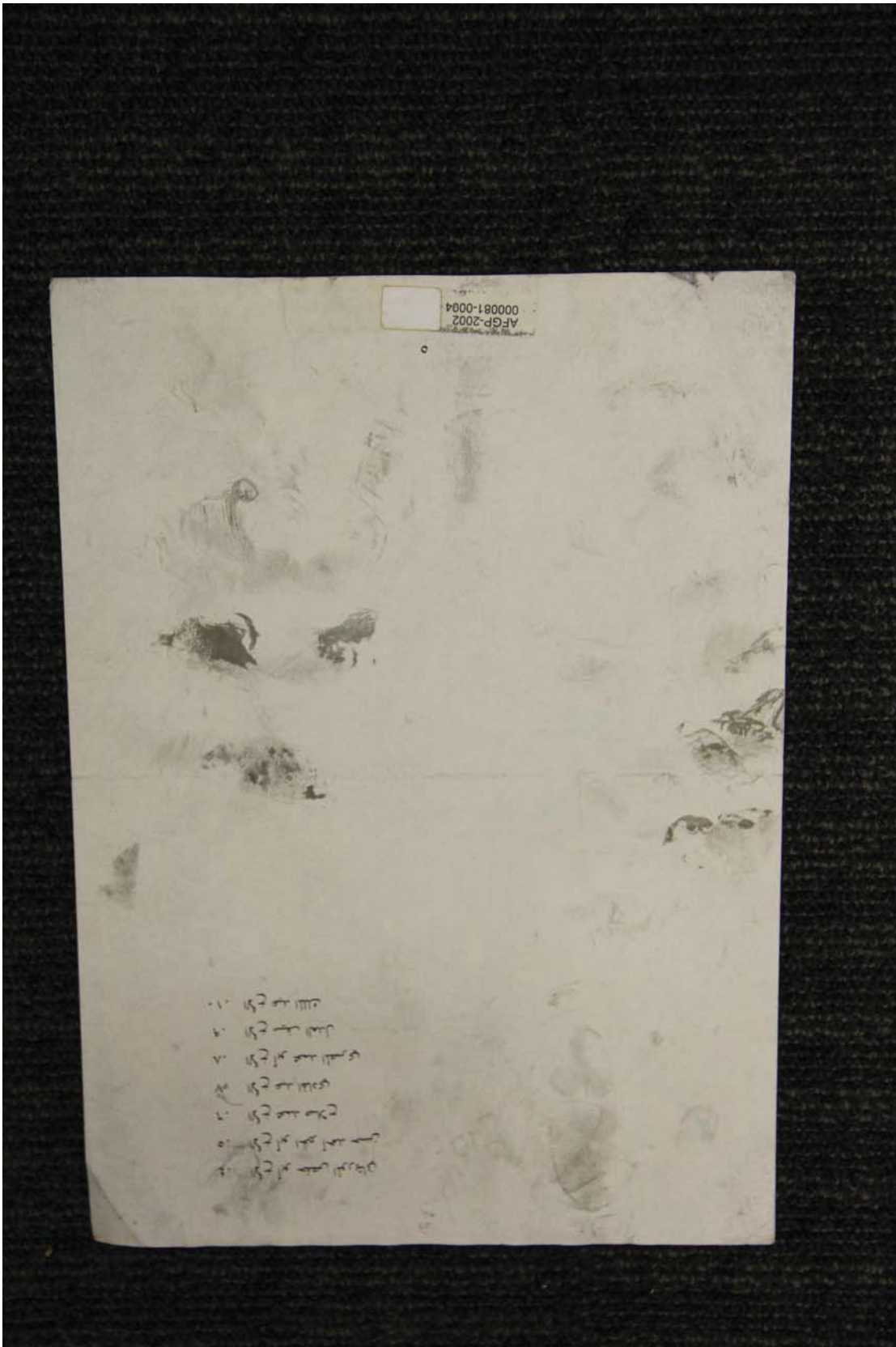
٤



HADI-1-004993



HADI-1-004994



HADI-1-004995



٨. الاعتصام بحبل الله والسعي لوحدة المسلمين ونبذ الفرقة وبما يؤدي إليها من أصول الجماعة.

٩. مناصحة ولادة الأمور وخاصة المسلمين وعمايتهم من أصول الجماعة.

تم بحمد الله وبركته توقيع هذا الاتفاق في يوم الخميس

السادس عشر من ربيع الأول من عام ١٤٢٢ من الهجرة النبوية الشريفة، الموافق ٧ يونيو ٢٠٠١ م.

#### الطرف الأول:

أسامة بن محمد بن لادن

#### الطرف الثاني:

أيمن بن محمد ربيع الظواهري

#### الشهود:

الشيخ سعيد	
الشيخ أبو حفص صبحي عبد العزيز أبو ستة	
الشيخ أحمد حسن أبو الخير	
الشيخ محمد صلاح	

#### أعضاء مجلس الشورى

١. الأخ أيمن الظواهري

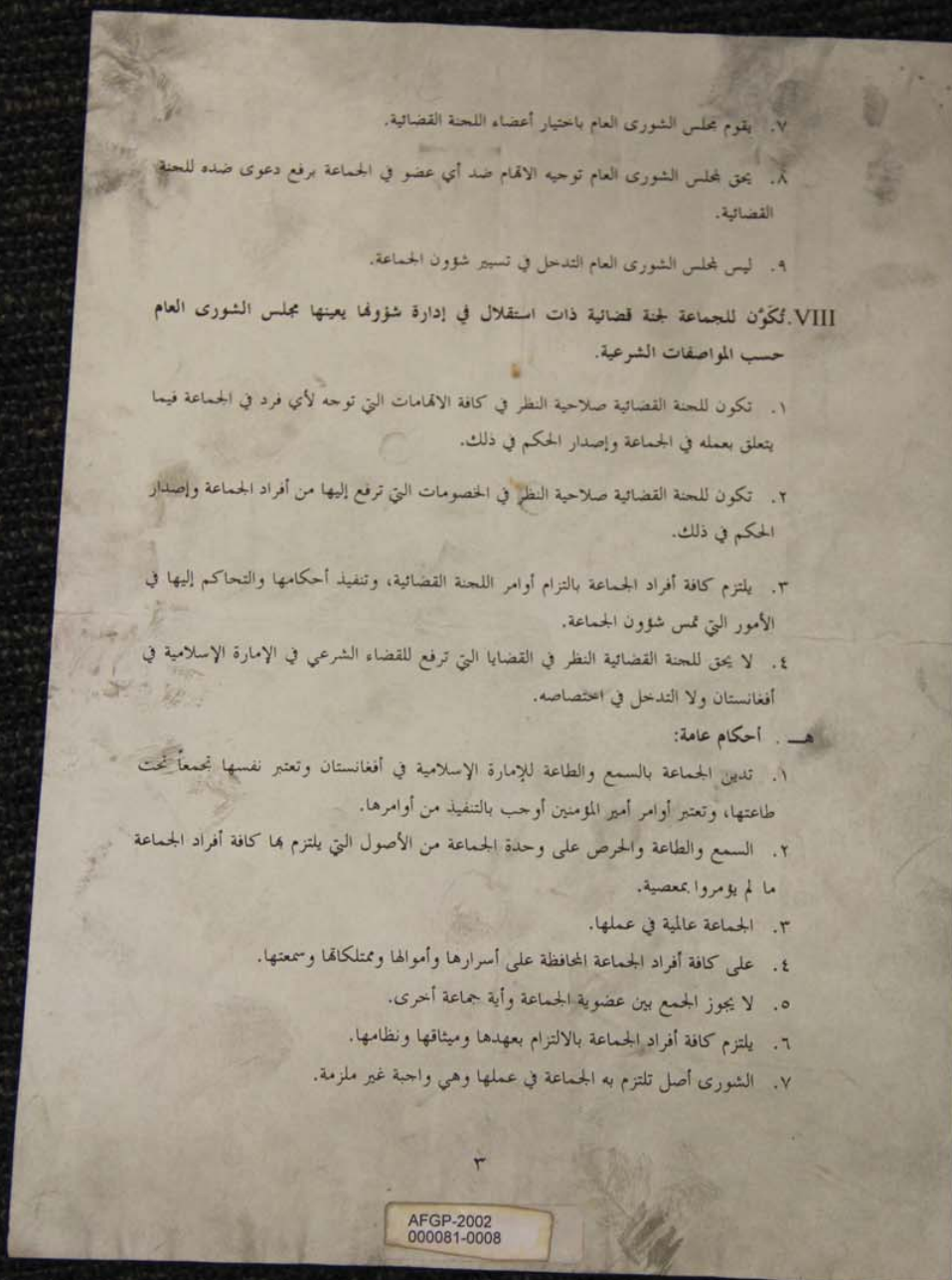
٢. الأخ أبو حفص صبحي عبد العزيز أبو ستة

٣. الأخ الشيخ سعيد

HADI-1-004997



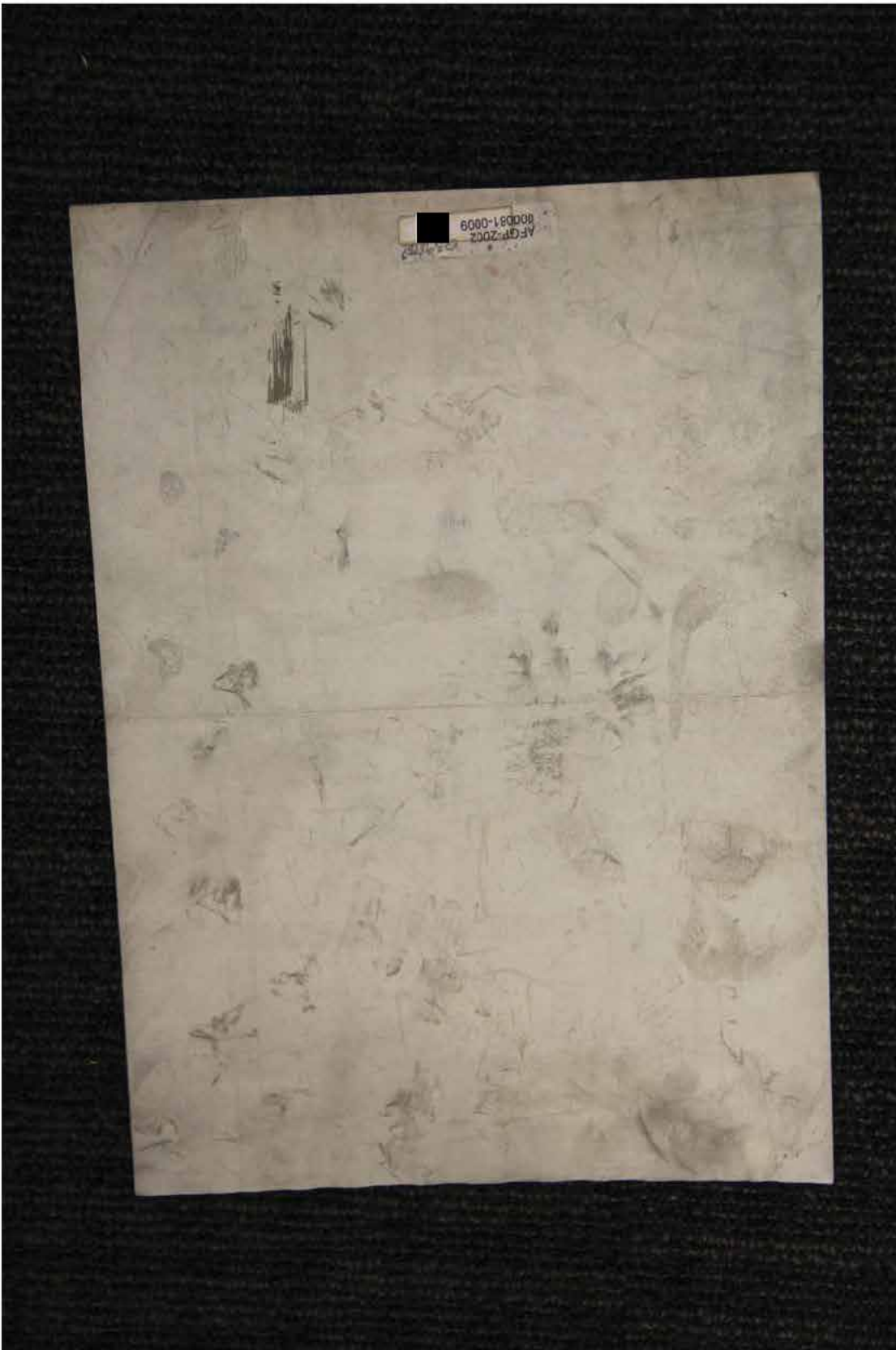




HADI-1-004998



HADI-1-004999



٤. يتشاور الأمير مع مجلس الشورى العام في رسم السياسة العامة للجماعة.
٥. على الأمير اختيار نائباً له يقوم بمهام الإمارة الكاملة في حالات الطوارئ مثل ( أمر - قتل - مرض لا يستطيع معه القيام بتكاليف الإمارة ) حتى يجتمع المجلس ويختار لهم أميراً.
٦. يلتزم الأمير بأن يقدم لمجلس الشورى العام كافة المعلومات عن أنشطة الجماعة وسياساتها ونموذجها وممارسات أفرادها، وأن يجيب على كافة الأسئلة المقدمة إليه من أعضاء مجلس الشورى العام واستفساراتهم عن كافة شؤون الجماعة، وأن يلتزم خصوصاً بأن يقدم تقريراً لكل دورة من دورات المجلس الدورية والطارئة عن أحوال الجماعة حتى تاريخ انعقاد المجلس وعن خطته المستقبلية، ويحق للأمير تأجيل عرض المعلومات التي تمس أمن الأفراد والعمل العسكري وسلامة المولدين والمتعاونين.
- II. تضم الجماعة اللجان الرئيسية التي يبين النظام الإداري الملحق بهذا الاتفاق تقسيمها ونظام عملها. وعلى الأمير أن يختار الأفراد المسؤولين عن إدارة هذه اللجان.
٧. يُكوّن للجماعة مجلس شورى عام يُتفق على أعضائه - بين الطرفين - عند توقيع هذا الاتفاق، وللحق أمثالهم به.
١. يتولى مجلس الشورى العام تعيين وعزل الأمير حسب ما سبق تفصيله.
٢. يتولى مجلس الشورى العام متابعة كافة أنشطة الجماعة من خلال التقارير التي تقدمها الإمارة للمجلس في حال انعقاده.
٣. يحق لمجلس الشورى العام توجيه الأسئلة للإمارة عن نشاطها وحفظها المستقبلية، ودراسة التقرير الدوري الذي تقدمه الإمارة للمجلس في أثناء انعقاده.
٤. يعقد مجلس الشورى العام كل ستة أشهر بصفة دورية، كما يعقد بصفة طارئة إذا طلب الأمير أو نصف أعضاء المجلس ذلك.
٥. يعتبر انعقاد المجلس صحيحاً إذا حضر الجلسة أكثر من نصف أعضائه.
٦. تتخذ القرارات في مجلس الشورى العام بأغلبية كامل أعضائه إلا فيما نص فيه على غير ذلك.

AFGP-2002  
000081-0010

HADI-1-005000

HADI-1-005001





بسم الله الرحمن الرحيم

### اتفاق الوحدة بين جماعة (قاعدة أنصار الله) وجماعة (الجهاد).

أولاً: - تم هذا الاتفاق بين جماعة قاعدة أنصار الله ويمثلها أميرها: الشيخ أسامة بن محمد بن لادن كطرف أول، وجماعة الجهاد ويمثلها أميرها: الشيخ أمين الطواهري كطرف ثان.

ثانياً: - اتفق الطرفان المذكوران على أن يتحدا في جماعة واحدة وتسمى بجماعة قاعدة الجهاد. وتسعى هذه الجماعة لإقامة دين الله سبحانه وتعالى في الأرض ولتحرير بلاد المسلمين من الكفار الأصليين وعملائهم المرتدين بالجهاد في سبيل الله. وتلتزم هذه الجماعة بمنهج السلف الصالح وفهمهم في أمور الاعتقاد والأحكام الفقهية والمعاملات والآداب.

ثالثاً: - اتفق الطرفان على أن تُشكل جماعة قاعدة الجهاد وفق النظام التالي:

I. يتولى قيادة جماعة (قاعدة الجهاد) أمير يبايعه مجلس الشورى العام.

١. يتولى الأمير كافة السلطات داخل الجماعة، وحق التحدث والاتفاق باسمها وتمثيلها، وتعيين من ينوبه في ذلك.

٢. يتم تعيين الأمير بموافقة ثلثي أعضاء مجلس الشورى العام.

٣. يعزل الأمير:

(أ) إذا ارتكب ناقضاً من نواقض الإسلام.

(ب) إذا فقد الأهلية حسب ضوابط الشريعة.

(ج) إذا اتفق ثلاثة أرباع مجلس الشورى العام على أنه قد تنكب عن طريق الجهاد، أو أصر

على المنكرات الظاهرة.

(د) الحكم عليه بالإدانة في حد من الحدود الشرعية.

AFGP-2002  
000081-0012

HADI-1-005002

AFGP-2002-000081-0012

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

In the name of God, the Merciful, the Compassionate

**Union Agreement between Qa'idat Ansar Allah group and Al-Jihad Group**

Firstly: This agreement has been made between Qa'idat Ansar Allah Group represented by its Emir, Sheik 'Usamah Bin-Muhammad Bin-Laden, first party, and Al-Jihad Group represented by its Emir, Sheik 'Ayman Al-Zawahiri, second party.

Secondly: The above-mentioned two parties agreed to be united in one group under the name Qa'idat Al-jihad. This Group shall endeavor to establish the religion of God on Earth and liberate the Islamic countries from the infidels and their apostate agents through jihad in the cause of God. This Group shall abide by the traditions and views of the righteous predecessors regarding the questions of belief, jurisprudence, transactions, and code of behavior.

Thirdly: The two parties agree to organize Qa'idat Al-Jihad according to the following terms:

**I- The General Consultative Council shall give allegiance to an Emir to assume the leadership of Qa'idat Al-Jihad.**

- 1- The Emir shall have all the authorities within the group, he will also be the group's spokesman, representative and negotiator, and in charge of appointing someone to represent him in these matters.
- 2- The Emir shall be appointed by the approval of two thirds of the General Consultative Council members.
- 3- The Emir shall be dismissed
  - a- If he commits any anti-Islamic act.
  - b- If he loses his qualifications according to the Shari'a law.
  - c- If three-quarters of the members of the General Consultative Council agree that he deviated from the course of Jihad or insisted on obvious reprehensible acts.
  - d- If found guilty of violating a Shar'ia law.

AFGP-2002-000081-0011

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

[TC: Blank Page]



AFGP-2002-000081-0010

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

- 4- The Emir shall consult with the General Consultative Council in matters related to the general policy of the Group.
- 5- The Emir shall appoint a deputy to assume leadership responsibilities in case of emergencies, such as (imprisonment, death, illness where he becomes unable to undertake leadership responsibilities), until the Council meets and selects an Emir.
- 6- The Emir shall be responsible for submitting to the Council all information about the activities of the Group, its policies, finances, and the conduct of its members. He shall also be responsible to answer all questions submitted by the members of the General Consultative Council about the affairs of the Group. He shall be responsible for submitting a report to the Council at every session, whether it is a regular or an emergency session, about the state of the group (up to the date of the council meeting) and its future plan. The Emir shall have the right to postpone presenting the information to the Council to safeguard the security of individuals, military activities, financiers and collaborators.

**II- The group shall consist of the main committees and their divisions and functions as specified by the administrative system attached to this agreement. The Emir shall select the responsible personnel for overseeing these committees.**

[TC: The roman serial numbers jumped from II to V in the original document]

- V- The two parties shall approve the members of the appointed General Consultative Council at the time of endorsing this agreement, and attach the list of the names to it.
- 1- The General Consultative Council shall have the authority appoint or dismiss the Emir as mentioned above.
  - 2- The General Consultative Council shall follow up on the entire group's activities through the reports submitted by the Emir to the Council at its session, if held.
  - 3- The General Consultative Council shall have the right to ask the Emir about his future activities and plans and to study the periodical report submitted by the leadership to the Council during its session.
  - 4- The General Consultative Council shall convene periodically once every six months. It shall also hold an emergency session if the Emir or half of the members of the council request that.
  - 5- To meet the quorum, at least half of the members of the Council should attend the session.
  - 6- Resolutions shall be approved by a majority vote by the Council unless otherwise stipulated.

AFGP-2002-000081-0009

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

[TC: Blank Page]

**AFGP-2002-000081-0008**

**[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]**

- 7- The General Consultative Council shall select the members of the Judicial Committee.
- 8- The General Consultative Council shall have the right to file charges against any member of the Group through the Judicial Committee.
- 9- The General Consultative Council shall not have the right to administer the affairs of the Group.

**[TC: The roman serial numbers jumped from V to VIII in the original document]**

**VIII- The independent Judicial Committee shall administer its own affairs and be appointed by the General Consultative Council according to Shar'ia specifications.**

- 1- The Judicial Committee shall have the right to look into the charges against any member of the Group regarding his activities within the Group and to issue the appropriate sentence.
- 2- The Judicial Committee shall have the right to look into disputes submitted by group members and for issuing the appropriate ruling.
- 3- All members of the Group shall comply with and implement the orders of the Judicial Committee and seek arbitration in matters that affect the Group's affairs.
- 4- The Judicial Committee shall not have the right to hear cases submitted to the Shar'ia Court of the Islamic Emirate of Afghanistan or interfere in its affairs.

**E- General Rules:**

- 1- The Group shall obey the orders of the Islamic Emirate of Afghanistan and consider itself as one of its subordinate groups. It shall also give priority to the orders given by the Emir of the Faithful over its own orders.
- 2- Members shall obey, care for their unity, and follow the group's principles unless they are ordered to commit a sin.
- 3- The Group has a global work scope.
- 4- All members of the Group shall uphold its secrets, finances, properties, and reputation.
- 5- No member of the Group shall be affiliated with another group.
- 6- All Group members shall comply with their commitments to the Group, its charter, and organization.
- 7- The Group shall consider Consultation the principle means of performing duties; however, that is not a must.



AFGP-2002-000081-0007

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

[TC: Blank Page]

AFGP-2002-000081-0006

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

8- Upholding the tenets of religion, endeavoring to achieve the unity of Muslims, avoiding schism as well as maintaining the principles of the Group unity.

9- Giving advice to the rulers as well as the common people of the Muslim community.

This agreement is being endorsed due to God's grace on Thursday, the 16<sup>th</sup> of Rabi' Al-Awal 1422 [TC: Hijri date corresponding to 7 or 8 June 2001]

First Party

'Usamah Bin-Muhammad Bin-Laden

Second Party

Ayman Bin-Muhammad Rabi' Al-Zawahiri

Witnesses:

Sheikh Sa'id	
Sheikh Abu-Hafs Subhi 'Abd-al-'Aziz Abu-Sittah	
Sheikh Ahmad Hasan Abu al-Khair	
Sheikh Muhammad Salah	

Consultative Council members:

1. Brother Ayman al-Zawahiri
2. Brother Abu-Hafs Subhi 'Abd-al-'Aziz Abu-Sittah
3. Brother Sheikh Sa'id

AFGP-2002-000081-0005

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

[TC: Blank Page]



**AFGP-2002-000081-0004**

**[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]**

- 4- Brother Abu-Hafs Al-Muritani
- 5- Brother Abu-al-Khair Ahmad Hasan
- 6- Brother Muhammad Salah
- 7- Brother 'Abd-al-Hadi
- 8- Brother Abu Muhammad Al-Masri
- 9- Brother Sayf Al-'Adl
- 10- Brother 'Abd al-Malak

AFGP-2002-000081-0003

[TC: Pagination of English translation reordered to accurately convey Arabic text]

‘Usamah Bin-Muhammad Bin-Laden

Ayman Bin-Muhammad Bin-Rabi’ Al-Zawahiri

Witnesses:

Sheikh Sa’id	
Sheikh Abu-Hafs Subhi ‘Abd-al-‘Aziz Abu-Sittah	
Sheikh Ahmad Hasan Abu al-Khair	
Sheikh Muhammad Salah	

Consultative Council members:

1. Brother Ayman al-Zawahiri
2. Brother Abu-Hafs Subhi ‘Abd-al-‘Aziz Abu-Sittah
3. Brother Sheikh Sa’id